



# Стиральная машина

## Руководство по эксплуатации

|            |            |
|------------|------------|
| F1256LD(1) | F1258LD(1) |
| F1056LD(1) | F1058LD(1) |
| F8056LD(1) | F8058LD(1) |
| F1256ND(1) | F1258ND(1) |
| F1056ND(1) | F1058ND(1) |
| F8056ND(1) | F8058ND(1) |

|            |            |
|------------|------------|
| F1257LD(1) | F1259LD(1) |
| F1057LD(1) | F1059LD(1) |
| F1257ND(1) | F1259ND(1) |
| F1057ND(1) | F1059ND(1) |

Благодарим Вас за покупку автоматической стиральной машины LG. Пожалуйста, внимательно прочитайте данное руководство пользователя, так как в нем содержатся инструкции по безопасной установке, эксплуатации и обслуживанию стиральной машины. Сохраните его для дальнейшего использования. Запишите модель и серийный номер вашей стиральной машины.

## О СНОВНЫЕ ДОСТОИНСТВА



### ■ Защита от складок

В конце стирки во время вращения барабана бельё движется только вверх-вниз, поэтому практически не мнётся.



### ■ Экономичная система интеллектуальной стирки

Система интеллектуальной стирки автоматически определяет оптимальный уровень воды и время стирки в зависимости от количества загруженной одежды и температуры поступающей воды с целью минимизации потребления воды и электроэнергии.



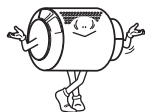
### ■ Блокировка от детей

Функция блокировки от детей предназначена для блокирования всех кнопок во избежание случайного изменения программы стирки детьми.



### ■ Система регулировки скорости, снижающая уровень шума

Система автоматически перераспределяет бельё в машине и устанавливает скорость вращения барабана таким образом, чтобы понизить уровень шума.



### ■ Система прямого привода

Двигатель переменного тока вращает барабан напрямую без использования ремня или шкива.



### ■ Режим очистки барабана

При данном режиме используется большое количество воды, а также устанавливается высокая скорость вращения для очистки барабана стиральной машины.

## С ОДЕРЖАНИЕ

|  |           |
|--|-----------|
| Предупреждения.....                            | 3         |
| Спецификация.....                              | 4         |
| Установка.....                                 | 5         |
| <b>Функции / Использование:</b>                |           |
| F12/10/8056LD/ND(1) / F12/10/8058LD/ND(1)..... | 11        |
| F12/1057LD/ND(1) / F12/1059LD/ND(1).....       | 17        |
| <b>Перед стиркой.....</b>                      | <b>24</b> |
| <b>Загрузка порошка.....</b>                   | <b>25</b> |
| <b>Обслуживание.....</b>                       | <b>26</b> |
| <b>Устранение неполадок.....</b>               | <b>28</b> |
| <b>Условия гарантии.....</b>                   | <b>31</b> |



## предупреждения

ПОЛНОСТЬЮ ОЗНАКОМЬТЕСЬ С ИНСТРУКЦИЯМИ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ МАШИНЫ



### ВНИМАНИЕ

*В целях собственной безопасности соблюдайте все приведенные в данном руководстве правила, чтобы понизить вероятность возникновения пожара, взрыва, поражения электричеством, порчи имущества, травмы или смерти.*

## ВАЖНЫЕ СВЕДЕНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

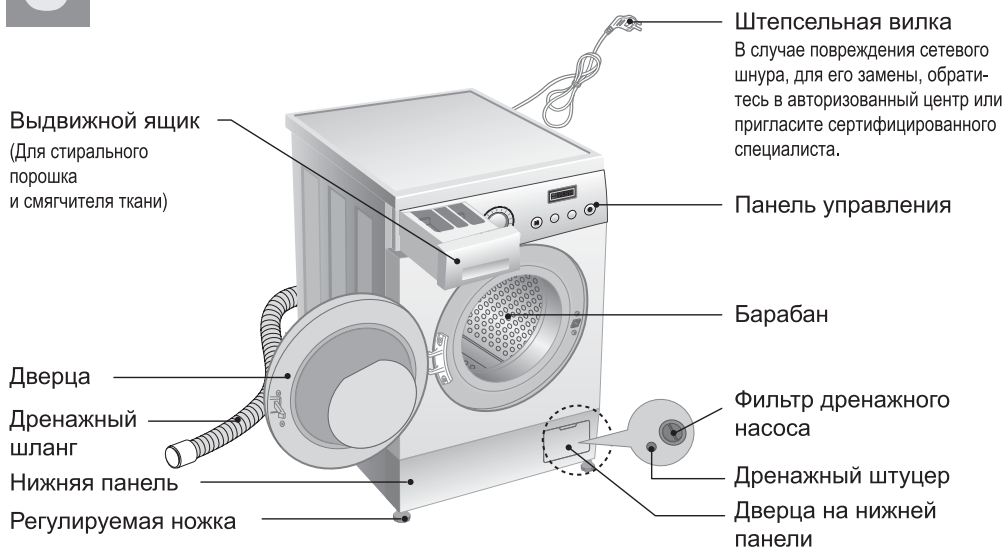
**ВНИМАНИЕ:** Соблюдайте нижеследующие меры предосторожности, чтобы снизить вероятность возникновения пожара, поражения электричеством или травмы:

- Не устанавливайте и не храните стиральную машину в местах с неблагоприятными погодными условиями.
- Не допускайте порчи элементов управления.
- Не ремонтируйте и не заменяйте детали стиральной машины самостоятельно, если только этот процесс не описан в руководстве по обслуживанию или в опубликованных инструкциях по самостоятельному ремонту, в которых вы полностью разобрались и обладаете достаточными навыками для их выполнения.
- Следите чтобы под машиной и вокруг нее не было легковоспламеняющихся предметов, например: бумаги, пуха, тряпок, химических препаратов и т.д.
- Если рядом с машиной находятся дети, внимательно присматривайте за ними.
- Не разрешайте детям играть на машине, в машине или около машины.
- Не оставляйте дверцу стиральной машины открытой. Если оставить дверцу открытой, дети могут попытаться повиснуть на ней или залезть внутрь машины.
- При стирке с высокой температурой (хлопок 95°C) стекло нагревается. Не касайтесь его!
- Никогда не прикасайтесь к внутренним частям машины во время работы.
- Не касайтесь сливаемой воды, она может быть горячей.
- Не устанавливайте стиральную машину в помещениях, где температура может опускаться ниже 0°C.
- Никогда не вставляйте / извлекайте штепсельную вилку мокрыми руками.
- В результате стирки огнестойкость одежды может понизиться.
- Никогда не стирайте и не сушите в машине одежду, если ее до этого чистили с использованием горючих или взрывчатых веществ или, если на нее каким-либо иным образом попали такие вещества как: воск, масло, краска, бензин, обезжиривающие средства, сушающие средства, керосин и т.п. Это может привести к пожару или взрыву.
- При стирке и сушке всегда руководствуйтесь рекомендациями производителя одежды.
- Не захлопывайте дверцу слишком резко и не пытайтесь ее открыть, применяя силу, если сработала система блокировки дверцы (горит лампочка блокировки двери). Это может привести к поломке стиральной машины.
- Чтобы избежать опасности поражения электричеством перед осуществлением любого ремонта или операции по уходу за стиральной машиной, отсоедините шнур питания от электрической розетки, снимите плавкий предохранитель или отключите автоматический прерыватель.
- Никогда не включайте машину, если она повреждена, неисправна, частично разобрана или какие-то ее части отсутствуют или сломаны, в том числе при повреждении шнура питания или штепсельной вилки.
- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, чувственными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность.
- Дети должны находиться под контролем для недопущения игры с прибором.

**\* Не допускайте чрезмерного нажима на дверцу машины, когда она открыта. Это может привести ее к опрокидыванию.**

**СОХРАНИТЕ ДАННОЕ РУКОВОДСТВО**

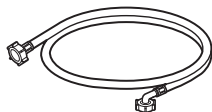
# С спецификация



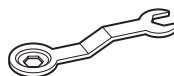
| Наименование             | СТИРАЛЬНАЯ МАШИНА С ФРОНТАЛЬНОЙ ЗАГРУЗКОЙ  |                                |                                      |                                |
|--------------------------|--|--------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------|
| Модель                   | F12/10/8056LD(1)<br>F12/10/8058LD(1)   | F12/1057LD(1)<br>F12/1059LD(1) | F12/10/8056ND(1)<br>F12/10/8058ND(1) | F12/1057ND(1)<br>F12/1059ND(1) |
| Вместимость              | <b>5,0 кг</b>  |                                | <b>6,0 кг</b>                        |                                |
| Потребление воды         | 48 л   | 60 л                           | 55 л                                 |                                |
| Размер                   | 600мм(Ш) x 440мм(Г) x 850мм(В)   |                                |                                      |                                |
| Электропитание           | 220 – 240 В ~, 50 Гц   |                                |                                      |                                |
| Вес / Макс.мощность      | 59кг / 1700 Вт   |                                |                                      |                                |
| Скорость отжима          | Без отжима / 400 / 600 / 800 / 1000 / 1200<br>(может отличаться в зависимости от модели) |                                |                                      |                                |
| Допустимое давление воды | 0,3 – 10 кгс/см <sup>2</sup> (30-1000 кПа)   |                                |                                      |                                |

Внешний вид и характеристики машины могут быть без предупреждения изменены с целью повышения качества машины.

## ■ Аксессуары



Впускной шланг (1 шт.)



Гаечный ключ

## ВНИМАНИЕ

*Перед установкой и началом использования стиральной машины изучите внимательно наши рекомендации. Только правильная установка обеспечит надежную работу и безопасную эксплуатацию вашего прибора.*

### ■ Подключение к электросети

1. Для данной стиральной машины используется однофазное напряжение 220-240В, 50 Гц.
2. Убедитесь, что ваша электропроводка способна выдержать максимальную нагрузку (2,2 кВт), учитывая работу и других электроприборов.
3. Подключайте стиральную машину только к заземленной розетке.
  - Сетевой шнур данной стиральной машины имеет заземляющую жилу и вилку с заземлением. Убедитесь в том, что электросеть имеет заземленный провод. При отсутствии заземления необходимо пригласить квалифицированного специалиста, который проведет необходимые работы в соответствии с местными нормами и требованиями.
5. Подключать стиральную машину следует к отдельной розетке, то есть эта розетка должна подавать электричество только к одному изделию и не иметь дополнительных выходов или ответвленных розеток. Запрещается использовать тройник или удлинитель.
6. В случае отсутствия подходящей розетки вызовите электрика.
7. После стирки всегда выключайте стиральную машину и вынимайте вилку из розетки.
8. Установите машину так, чтобы штепсельная вилка была легко доступна.
9. Если прибор доставлен в зимнее время и температура находится ниже 0°C, перед использованием машины выдержите ее при комнатной температуре несколько часов.

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

#### БЕЗОПАСНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ЭЛЕКТРОШНУРА

Перегруженные, неисправные или поврежденные стенные розетки, удлинительные шнуры, перетертые электрошнуры, поврежденная или потрескавшаяся изоляция шнуров могут быть опасны. Данные неполадки могут стать причиной электрошока или пожара. Периодически проверяйте шнур изделия и, если заметите повреждения, отключите его. Обратитесь в Авторизованный сервисный центр LG или пригласите сертифицированного специалиста для замены электрошнура. Избегайте физических или механических повреждений электрошнура, таких как: перекручивание, завязывание, сгибание шнура, защемление его дверью или чрезмерное натягивание. Обращайте особое внимание на штекеры, стенные розетки и место соединения шнура с изделием.



**Неправильное подключение заземляющей жилы может привести к поражению электричеством. Не меняйте вилку на сетевом шнуре. Если она не подходит к электрической розетке, пригласите квалифицированного электрика для замены розетки.**

**Ремонт стиральной машины должен осуществляться квалифицированным персоналом. Ремонт, произведенный не обученным персоналом, может привести к поломке или серьезным неполадкам в работе машины. Свяжитесь с местным центром обслуживания.**

*Изготовитель освобождается от любой ответственности за ущерб людям или имуществу в случае невыполнения вышеуказанных предосторожностей.*

## ■ Размещение

*Перед тем, как распаковать стиральную машину, необходимо определить место установки.*


- ▶ Удостоверьтесь в наличии свободного пространства по бокам (по 20 мм) и с задней стороны стиральной машины (100 мм). Машина не должна касаться стен или мебели.
  - ▶ Убедитесь, что место установки имеет ровный надежный пол:
    - при установке на ковровое покрытие и т.д. воздух должен свободно циркулировать между дном стиральной машины и полом;
    - при установке на кафельную плитку подложите под ножки резиновые подкладки;
    - при установке на деревянный пол мы рекомендуем подложить под каждую ножку резиновые подкладки толщиной не менее 15 мм, закрепив их шурупами как минимум к двум половицам. По возможности выберите такой угол комнаты, где пол наиболее надежен.
- \* Резиновые подкладки (артикул 4620ER3001B) можно приобрести в Сервисном центре LG.*
- ▶ Запрещается компенсировать неровности пола подкладыванием под машину подставок из дерева, картона и аналогичных материалов.
  - ▶ Если невозможно избежать установки машины рядом с газовой или угольной плитой, следует проложить между ними изолирующую перегородку (85 x 60 см) стороной с алюминиевой фольгой к плите.
  - ▶ Не устанавливайте машину в помещениях, где температура может опускаться ниже 0°C.
  - ▶ Место установки должно быть чистым и сухим.
  - ▶ Установите машину так, чтобы обеспечивался свободный доступ к машине для техника в случае ремонта.
  - ▶ В странах, где помещения могут быть заражены тараканами и другими насекомыми, уделите особое внимание тому, чтобы машина всегда содержалась в чистоте. Любые повреждения, причиной которых стали тараканы или другие насекомые, гарантийному ремонту не подлежат.

## ■ Распаковка

*Удалите все упаковочные элементы и проверьте изделие на отсутствие внешних повреждений. В случае сомнений не пользуйтесь стиральной машиной, а сразу же обратитесь к продавцу или поставщику.*

## у установка

### ■ Распаковка

-  Освобождая от упаковки, обязательно выньте упаковочную вставку в центре дна машины.



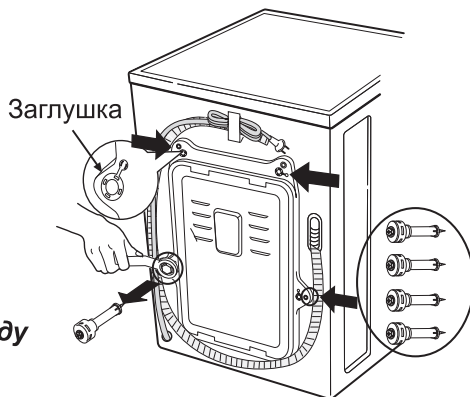
**ВНИМАНИЕ:** упаковочные материалы (например, полиэтиленовая пленка, пенопласт) могут быть опасными для детей – они могут стать причиной удушья! Храните упаковочные материалы в недоступном для детей месте.

### ■ Удаление транспортировочных болтов

*Транспортировочные болты обязательно должны быть удалены перед началом эксплуатации стиральной машины.*

- ▶ С помощью ключа, который входит в комплект стиральной машины, отвинтите 4 транспортировочных болта, затем удалите их вместе с резиновыми заглушками. Закройте отверстия прилагаемыми заглушками.

**Неудаление транспортировочных болтов может привести к сильной вибрации, чрезмерному шуму и выходу машины из строя.**



*Рекомендуем Вам сохранить все транспортировочные элементы для того, чтобы их можно было снова использовать в случае новой транспортировки машины.*

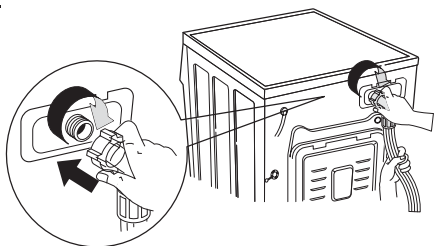
## у установка

### ■ Подсоединение к водопроводу

**Для подключения стиральной машины к водопроводу используйте только входящие в комплект поставки новые шланги. Старые комплекты шлангов повторно использовать нельзя.**

- ▶ Убедитесь, что давление воды в водопроводной сети имеет допустимые пределы:

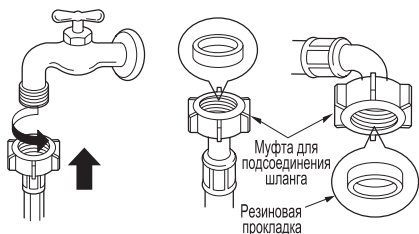
- Значение гидравлического давления должно лежать в пределах от 1 до 10 бар (это значит, что из полностью открытого водопроводного крана за одну минуту должно вытекать минимум 8 литров воды).
- Если давление выше указанного, то в трубопровод следует встроить редуктор давления.



- ▶ Один конец шланга подачи воды подсоедините к машине, повернув его в нужном Вам направлении. Для того, чтобы развернуть шланг достаточно ослабить муфту, поправить шланг и снова затянуть муфту, убедившись в отсутствии утечки воды.



**Перед подключением машины к новому трубопроводу или к трубам, которые давно не использовались, слейте достаточное количество воды, чтобы избавиться от накопившихся в трубах загрязнений.**



- ▶ Другой конец шланга подачи воды подсоедините к водопроводному крану.
- ▶ Для предотвращения протечек к шлангу для подачи воды прилагаются две резиновые прокладки.

- ▶ Проверьте плотность соединений шланга, открыв кран подачи воды до предела.
- ▶ Убедитесь, что шланг не перекручен и не сдавлен.

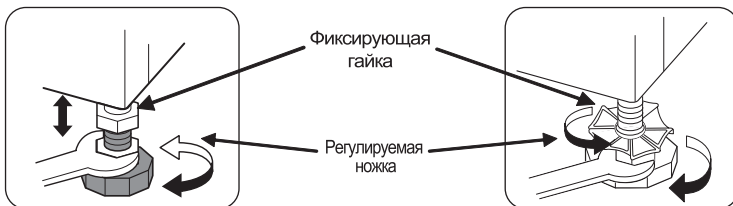
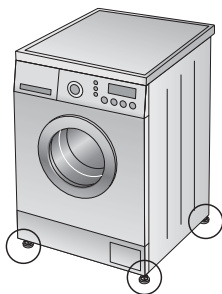
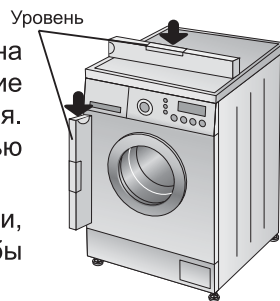
*Шланг подачи воды не подлежит удлинению. Если он слишком короткий, а Вы не хотите перемещать водопроводный кран, Вам следует купить новый более длинный шланг, специально предназначенный для этой цели.*

# установка

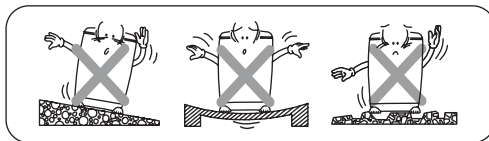
## ■ Выравнивание

*Для предотвращения вибрации и чрезмерного шума необходимо придать стиральной машине строго горизонтальное положение.*

- ▶ Убедитесь, что все четыре ножки твердо стоят на полу, а затем проверьте горизонтальное положение стиральной машины с помощью спиртового уровня. Выровняйте положение машины с помощью регулируемых ножек.
- ▶ В случае если машина установлена на возвышении, его следует надежно закрепить для того, чтобы исключить вероятность ее падения.



- ▶ Тщательно выровняйте стиральную машину, вкручивая или выкручивая регулируемые ножки. Никогда не подкладывайте картон, куски дерева или тому подобные материалы для компенсации неровностей пола.
- ▶ Зафиксируйте отрегулированные ножки, закрутив фиксирующую гайку против часовой стрелки.



- ▶ Убедитесь, что машина стоит устойчиво. При нажатии на углы верхней крышки стиральной машины изделие не должно наклоняться или раскачиваться вверх вниз.
- ▶ Если нажатием на углы верхней крышки машину можно наклонить, отрегулируйте ножки снова.



**При правильном размещении и выравнивании Ваша стиральная машина будет работать долго, надежно и без сбоев!**

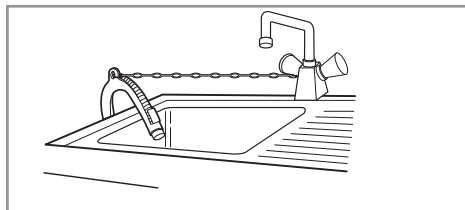
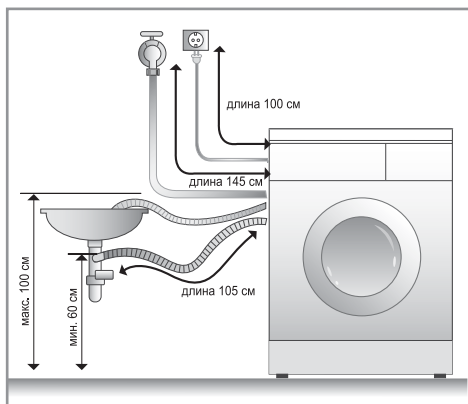
# у станвка

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

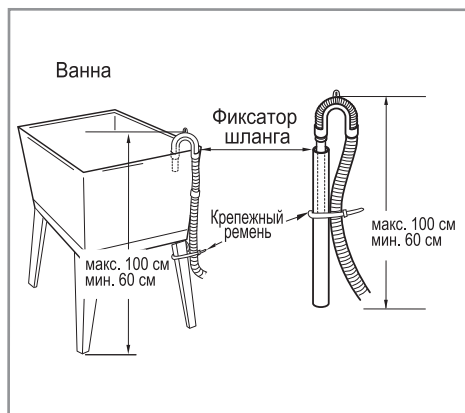
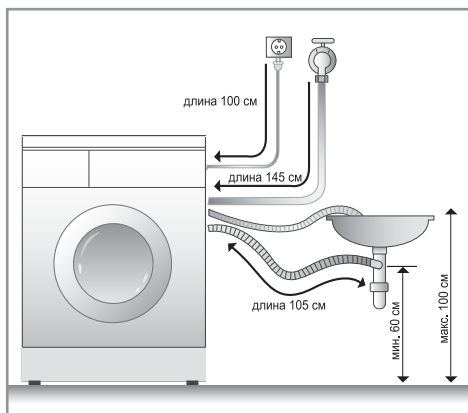
Данное изделие не предназначено для эксплуатации на море и в передвижных объектах, таких как: передвижные дома, самолеты и т.д. Закройте запорный кран, если вы не собираетесь пользоваться машиной некоторое время (например, во время праздников), особенно если рядом в полу нет открытого стока (желоба) для воды.

При утилизации прибора обрежьте провода питания и уничтожьте штепсельную вилку. Сломайте замок двери, чтобы дети не могли случайно запереться внутри.

## ■ Подсоединение дренажного шланга






- Плотно закрепите дренажный шланг при помощи цепи.
- Надежное крепление дренажного шланга позволит предотвратить повреждение пола протекающей водой.



- Не следует крепить дренажный шланг на высоте более 100 см от пола.
- Если длина дренажного шланга больше необходимой, не заталкивайте лишнюю часть шланга в стиральную машину. Это может привести к повышенному уровню шума.

## ■ Рекомендуемые режимы стирки в зависимости от типа ткани

| Режим  | Тип ткани   | Температура (рекоменд.)           | Тип стирки (рекоменд.)                                    | Максимальная загрузка                                    |                 |
|--|---|-----------------------------------|---|--|-----------------|
| ХЛОПОК   | Всегда проверяйте, предназначено ли данное белье для стирки в стиральной машине (белый хлопок, льняные полотенца и простыни). | 95°C                              | СУПЕРПОЛОСКАНИЕ<br>ИНТЕНСИВНАЯ<br>ПРЕДВ.<br>БЕЗ СКЛАДОК   | Номинал  |                 |
|  | Цветные ткани (рубашки, ночные платья, пижамы) и слабо загрязненный белый хлопок (нижнее белье).                              | 60°C<br>(Холодная,<br>30°C, 40°C) |   |  |                 |
| ХЛОПОК БЫСТРО  | Для слабозагрязненных тканей из хлопка.   | 40°C<br>(Холодная,<br>30°C, 60°C) |   | ИНТЕНСИВНАЯ  | Не более 2.0 кг |
| СИНТЕТИКА  | Полиамид, акрил, полиэфир.  |                                   |   |  | Не более 1.5 кг |
| БЫСТРО 30  | Тип ткани такой же, как при режимах ХЛОПОК, СИНТЕТИКА. Время стирки 30 минут.   | 30°C<br>(Холодная,<br>40°C)       | ИНТЕНСИВНАЯ   | Не более 1.5 кг  |                 |
| РУЧНАЯ СТИРКА  / ШЕРСТЬ  | Шерстяные изделия с маркировкой "Ручная стирка" и изделия из шерсти.  |                                   |   | Не более 1.5 кг  |                 |
| ДЕЛИКАТНАЯ   | Нежные и тонкие ткани, легко поддающиеся повреждениям (шелк, занавески).  | 40°C<br>(Холодная,<br>30°C)       | СУПЕРПОЛОСКАНИЕ<br>ИНТЕНСИВНАЯ<br>ПОЛОСК.+<br>БЕЗ СКЛАДОК | Не более 1.5 кг  |                 |
| ПУХОВОЕ ОДЕЯЛО   | Стеганные и легкие пуховые одеяла, подушки, постельные принадлежности, требующие деликатной стирки.                           |                                   |   | 1 большой предмет одежды или любая другая объемная вещь. |                 |
| БИО УХОД   | Для удаления белковых загрязнений   | 60°C<br>(95°C)                    | СУПЕРПОЛОСКАНИЕ<br>ИНТЕНСИВНАЯ<br>ПРЕДВ.<br>БЕЗ СКЛАДОК   | Номинал  |                 |
| ОДЕЖДА МАЛЫША   | Детское бельё   |                                   |   | Не более 4.0 кг  |                 |
| БЕРЕЖНОЕ КИПЯЧЕНИЕ   | Для устранения остатков моющего средства после кипячения.   | 95°C                              |   | Номинал  |                 |
| ОБЪЕМНЫЕ ВЕЩИ  | Объемные вещи, впитывающие много воды (например, джемпер).  | 30°C<br>(Холодная)                | ИНТЕНСИВНАЯ   | Номинал  |                 |

- **ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ СТИРКА:** Если белье сильно загрязнено, режим **Предв.** будет наиболее эффективным. Режим предварительной стирки возможен для ХЛОПОК и СИНТЕТИКА.
- **ИНТЕНСИВНАЯ:** При стирке сильно загрязненного белья, Вы можете повысить эффективность стирки выбрав опцию **Интенсивная**. Установка программы с опцией **Интенсивная** стирка произведена в соответствии со стандартом EN 60456 и IEC 60456.
- **БЕЗ СКЛАДОК:** С помощью этой опции Вы сможете защитить Ваши вещи от сминания, если некоторое время после стирки они вынуждены оставаться в баке.
- **СУПЕРПОЛОСКАНИЕ:** Особая опция, состоящая из полоскания с большим количеством воды и теплого полоскания (40°C), которые способствуют полному растворению и вымыванию остатков моющего средства из волокон ткани.



**Программа стирки шерстяных вещей одобрена торговой маркой Woolmark с использованием средств для машинной стирки Woolmark в соответствии с условиями стирки указанными на этикетке изделия.**

\* Для моделей F1256ND(1) / F1056ND(1) / F8056ND(1) / F1258ND(1) / F1058ND(1) / F8058ND(1).



- (1) Диск: Режим работы  
(2) Кнопка: Старт/пауза  
(3) Кнопка: Отжим  
(4) Кнопка: Температура

- (5) Кнопка: Питание  
(6) Кнопка: Суперполоскание  
(7) Кнопка: Предв.  
(8) Кнопка: Интенсивная

- (9) Кнопка: Без складок  
(10) Блокировка от детей  
(11) Очистка барабана  
(12) Кнопка: Режим таймера

## Опции



F12/10/8056LD(1),  
F12/10/80/58LD(1)



F12/10/8056ND(1),  
F12/10/80/58ND(1)

Кнопки **Опции** предназначены для выбора типа стирки и полоскания.

### 1. Суперполоскание

- Для высокой эффективности при полоскании, Вы можете выбрать опцию **Суперполоскание**.

### 2. Предв.

- Используйте эту опцию для белья, требующего предварительной обработки.
- При использовании опции **Предв.** не заливajte жидкое моющее средство в основной контейнер для моющего средства. Он предназначен только для основной стирки.

### 3. Интенсивная

- Основной цикл стирки будет более тщательным, если Вы выберете опцию **Интенсивная**.
- Выбрав опцию **Интенсивная** стирка, время стирки может быть увеличено в зависимости от выбранной программы.
- Для использования данной опции, нажмите кнопку этой опции один раз до начала программы стирки.

### 4. Без складок

- Если белье долго остается в барабане после завершения цикла стирки, оно сильно сминается. Кроме того может появиться неприятный запах. В таких случаях данный режим может быть весьма полезным, так как некоторое время после окончания цикла стирки барабан продолжает крутиться.

**Светящийся индикатор указывает на выбранный режим.**

\* Для моделей F1256LD(1) / F1056LD(1) / F8056LD(1) / F1258LD(1) / F1058LD(1) / F8058LD(1).



## Питание



### 1. Кнопка включения питания

- Кнопка (⏻) предназначена для включения и выключения стиральной машины, а так же для отмены функции таймера.

### 2. Режим “по умолчанию”

- Нажмите кнопку **Старт/пауза** сразу после включения стиральной машины.

**СТИРКА В РЕЖИМЕ “ПО УМОЛЧАНИЮ”:**

- **Стирка:** Хлопок, 60°C
- **Полоскание:** 3 раза
- **Отжим:**

- **800 оборотов в минуту**  
[F8056LD/ND(1), F8058LD/ND(1)]
- **1000 оборотов в минуту**  
[F1056LD/ND(1), F1058LD/ND(1)]
- **1200 оборотов в минуту**  
[F1256LD/ND(1), F1258LD/ND(1)]

## Дверь заперта



- Лампочка горит, если дверь стиральной машины заперта.
- Для того, чтобы открыть дверцу, необходимо нажать кнопку (⏻), и машина остановится.

- Дверь можно будет открыть через некоторое время.

## Старт/пауза



### 1. Старт/пауза

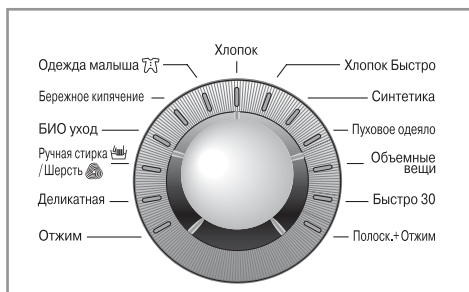
- Кнопка (⏻) предназначена для начала стирки или ее приостановки, машина автоматически выключится **через 4 минуты** после нажатия кнопки **Пауза**.

## Режим таймера



- Если Вам необходимо приостановить цикл стирки на длительное время, Вам подойдет **Режим таймера**.
- Значение таймера – это планируемое время окончания стирки (от 3 до 19 часов).
- При каждом нажатии кнопки **Режим таймера** его значение увеличивается на один час.
- Для начала отсчета времени необходимо нажать (⏻).
- Для отмены данного режима нажмите (⏻).
- В зависимости от условий подачи воды и ее температуры реальное время окончания стирки может отличаться от заданного значения таймера.

## Режимы стирки

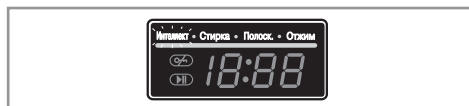


- Машина поддерживает 13 режимов стирки в зависимости от типа ткани.
- При включении стиральной машины она автоматически переходит в режим ХЛОПОК.
- При повороте диска режим стирки будет меняться в следующем порядке:

ХЛОПОК – ХЛОПОК БЫСТРО – СИНТЕТИКА – ПУХОВОЕ ОДЕЯЛО – ОБЪЕМНЫЕ ВЕЩИ – БЫСТРО 30 – ПОЛОСК.+ОТЖИМ –ОТЖИМ – ДЕЛИКАТНАЯ – РУЧНАЯ СТИРКА/ ШЕРСТЬ – БИО УХОД – БЕРЕЖНОЕ КИПЯЧЕНИЕ – ОДЕЖДА МАЛЫША.

**Рекомендации по выбору режима стирки в зависимости от типа ткани приведены на странице 11.**

## Интеллект



- Пока на дисплее отображается надпись **Интеллект**, барабан машины медленно вращается, машина определяет количество загруженного белья. Операция занимает несколько секунд.
- Доступна в режимах ХЛОПОК и СИНТЕТИКА.

**Индикатор на панели управления показывает, выбран ли этот режим.**

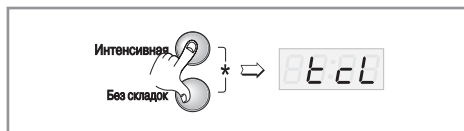
## Очистка барабана

Режим **Очистка барабана** доступен только для моделей:

**F1256ND(1), F1056ND(1), F8056ND(1), F1258ND(1), F1058ND(1), F8058ND(1).**



Режим **Очистка барабана** может быть установлен путем одновременного нажатия и удерживания кнопок **Интенсивная** и **Без складок**. Когда режим **Очистка барабана** выбран, дисплей показывает **Очистка барабана** и все кнопки не работают, за исключением кнопки **Питание**.



Режим **Очистка барабана** предназначен для очистки барабана стиральной машины. При данном режиме используется большое количество воды, а также устанавливается высокая скорость вращения барабана. Используйте этот цикл регулярно.

Как пользоваться режимом **Очистка барабана**:

1. Достаньте всю одежду из стиральной машины и закройте дверь.
2. Откройте ящик для порошка и добавьте средство от известкового налёта в основное отделение.

**Примечание:** Не добавляйте моющие средства. Возможно чрезмерное образование пены, что может привести к протечкам воды.

3. Медленно закройте выдвижной ящик.
4. Включите стиральную машину, далее нажмите и удерживайте вместе кнопки **Суперполоскание** и **Полоск.+** в течении 3 сек. до появления на дисплее надписи **Очистка барабана**.
5. Нажмите кнопку **Старт/Пауза** для запуска. После завершения цикла оставьте дверцу открытой для просушки гибкого уплотнителя и стекла дверцы.

## Дисплей

### 1. Индикация особых режимов

- При включенном режиме блокировки от детей на дисплее отображаются буквы "L L".
- В режиме таймера на дисплее отображается время, оставшееся до окончания работы.

### 2. Индикация результатов самопроверки

- При возникновении неполадок в работе стиральной машины на дисплее отображается тип обнаруженных неполадок:

- "PE": давление воды выходит за допустимые пределы
- "FE": переполнение водой
- "dE": ("Дверца открыта"): дверца не закрыта
- "LE": перегрузка электродвигателя
- "EE": перегрузка электродвигателя
- "IE": ("Нет подачи воды"): проблемы с подачей воды
- "OE": ("Нет слива воды"): проблемы с дренажем
- "UE": ("Нет отжима"): нарушение баланса
- "tE": недопустимая температура воды
- "PF": машина защищена от колебаний электросети.

*Если на дисплее отображаются какие-либо из этих символов, обратитесь к разделу "Устранение неполадок" на странице 30.*

### 3. Завершение стирки

- При завершении процесса стирки на дисплее отображается надпись "End" ("Конец цикла").

## Блокировка от детей



Эта функция предназначена для блокирования всех кнопок во избежание случайного изменения программы стирки детьми.

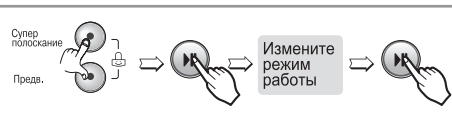
- Режим блокировки от детей включается одновременным нажатием кнопок **Суперполоскание** и **Предв.** (около трех секунд)



- Когда установлена блокировка от детей, все кнопки не работают, за исключением кнопки **Питание**.
- Для выхода из режима блокировки повторно нажмите кнопки **Суперполоскание** и **Предв.** одновременно (около трех секунд).



- При необходимости изменения режима работы в режиме блокировки от детей выполните следующие действия:
  - Нажмите кнопки **Суперполоскание** и **Предв.** одновременно (около трех секунд).
  - Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.
  - Выберите нужный режим работы и повторно нажмите кнопку **Старт/Пауза**.



- Режим блокировки от детей может быть включен в любое время. Он будет автоматически отключен по окончании стирки.

## Отжим



F8056LD/ND(1) F1056LD/ND(1) F1256LD/ND(1)  
F8058LD/ND(1) F1058LD/ND(1) F1258LD/ND(1)

- Кнопка **Отжим** предназначена для выбора скорости вращения барабана при отжиме. Скорость отжима измеряется в оборотах в минуту.

### 1. Выбор скорости отжима

- Допустимые значения скорости отжима в зависимости от выбранного режима стирки приведены ниже.

#### F8056LD/ND(1), F8058LD/ND(1)

- ХЛОПОК / БЫСТРО 30 / ПОЛОСК.+ОТЖИМ / БИО УХОД / ОБЪЕМНЫЕ ВЕЩИ / СИНТЕТИКА / РУЧНАЯ СТИРКА/ШЕРСТЬ

Без слива - Без отжима - 400 - 600 - 800

- ДЕЛИКАТНАЯ / ПОКРЫВАЛА / ОДЕЖДА МАЛЫША / БЕРЕЖНОЕ КИПЯЧЕНИЕ / ХЛОПОК БЫСТРО

Без слива - Без отжима - 400 - 600

#### F1056LD/ND(1), F1058LD/ND(1)

- ХЛОПОК / БЫСТРО 30 / ПОЛОСК.+ОТЖИМ, БИО УХОД / ОБЪЕМНЫЕ ВЕЩИ / СИНТЕТИКА / РУЧНАЯ СТИРКА/ШЕРСТЬ

Без слива - Без отжима - 400 - 800 - 1000

- ДЕЛИКАТНАЯ / ПОКРЫВАЛА / ОДЕЖДА МАЛЫША / БЕРЕЖНОЕ КИПЯЧЕНИЕ / ХЛОПОК БЫСТРО

Без слива - Без отжима - 400 - 800

#### F1256LD/ND(1), F1258LD/ND(1)

- ХЛОПОК / БЫСТРО 30 / ПОЛОСК.+ОТЖИМ / БИО УХОД / ОБЪЕМНЫЕ ВЕЩИ

Без слива - Без отжима - 400 - 800 - 1200

- ДЕЛИКАТНАЯ / ПОКРЫВАЛА / ОДЕЖДА МАЛЫША / БЕРЕЖНОЕ КИПЯЧЕНИЕ / ХЛОПОК БЫСТРО / СИНТЕТИКА / РУЧНАЯ СТИРКА/ШЕРСТЬ

Без слива - Без отжима - 400 - 800

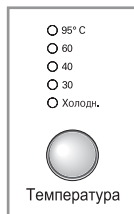
### 2. Без отжима

- Если выбран этот режим, барабан будет остановлен после слива воды.

### 3. Без слива

- Если Вам необходимо уйти, а стирка еще не закончилась, Вы можете выбрать функцию **Без слива** последовательным нажатием на кнопку **Отжим**. После полного цикла стирки и полоскания машина не будет сливать воду. Это позволит вашим вещам оставаться в воде и не мяться.
- Если у Вас включен режим **Без слива**, а Вы хотите его отменить, нажмите на кнопку **Старт/пауза** для отмены режима **Без слива** и включения скорости отжима или программы.
- Для того, чтобы запустить программу, нажмите на кнопку **Старт/пауза** ещё раз.

## Температура воды






- Кнопка **Температура** предназначена для выбора температуры воды.

- **Холодная**  
- 30°C / 40°C / 60°C / 95°C

*Допустимые значения температуры воды в зависимости от выбранного режима стирки подробно приведены на странице 11.*

*Индикаторы на панели управления показывают выбранную температуру воды.*

## ■ Рекомендуемые режимы стирки в зависимости от типа ткани

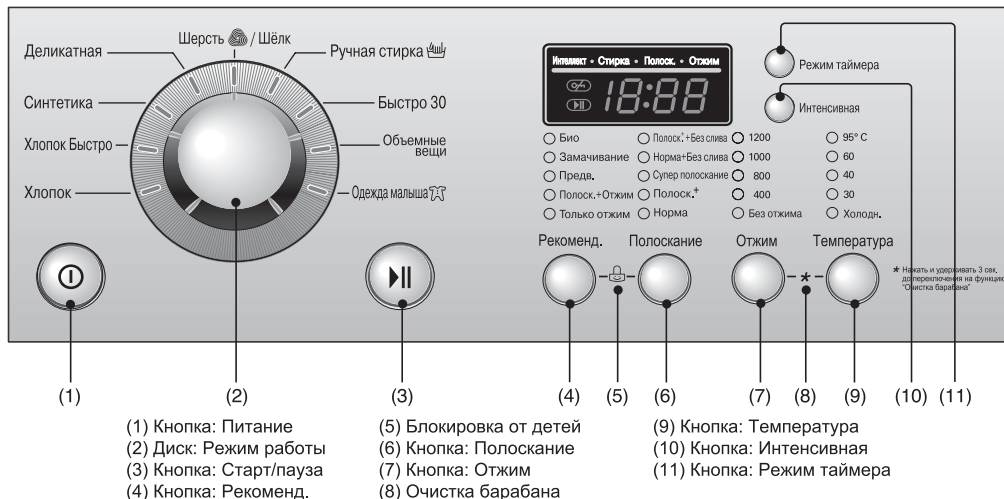
| Режим   | Тип ткани  | Температура (рекоменд.)        | Тип стирки (рекоменд.)   | Максимальная загрузка                                    |
|---|--|--------------------------------|--|--|
| ХЛОПОК  | Белый хлопок, льняные полотенца и простыни.<br><i>* Всегда проверяйте, предназначено ли данное белье для стирки в стиральной машине.</i> | 95°C                           | БИО<br>ЗАМАЧИВАНИЕ<br>ПРЕДВ.<br>ТОЛЬКО ОТЖИМ<br>ИНТЕНСИВНАЯ<br>ПОЛОСК.+<br>ОТЖИМ | Номинал  |
|   | Цветные ткани (рубашки, ночные платья, пижамы) и слабо загрязненный белый хлопок (нижнее белье).   | 60°C<br>(Холодная, 30°C, 40°C) |  |  |
| ХЛОПОК БЫСТРО   | Для слабозагрязненных тканей из хлопка.  | 60°C<br>(40°C)                 | ПОЛОСК.+<br>ОТЖИМ<br>ТОЛЬКО ОТЖИМ<br>ИНТЕНСИВНАЯ                                 | Номинал  |
| СИНТЕТИКА   | Полиамид, акрил, полиэфир.   | 60°C<br>(Холодная, 30°C, 40°C) |  | Не более 2.0 кг  |
| ОДЕЖДА МАЛЫША  | Детское бельё  | 95°C<br>(40°C, 60°C)           |  | Не более 4.0 кг  |
| ДЕЛИКАТНАЯ  | Нежные ткани, легко поддающиеся повреждениям (блузки, тюли).   | 40°C<br>(Холодная, 30°C)       | ПОЛОСК.+<br>ОТЖИМ<br>ТОЛЬКО ОТЖИМ<br>ИНТЕНСИВНАЯ                                 | Не более 1.5 кг  |
| ШЕРСТЬ  / ШЁЛК | Шерстяные изделия, шелк, который можно стирать в машине.   |                                |  | Не более 1.5 кг  |
| РУЧНАЯ СТИРКА  | Изделия с маркировкой "Ручная стирка"  |                                |  | Не более 1.5 кг  |
| БЫСТРО 30   | Тип ткани такой же, как при режимах ХЛОПОК, СИНТЕТИКА. Время стирки 30 минут.  | Не более 1.5 кг                |  |  |
| ОБЪЕМНЫЕ ВЕЩИ   | Объемные вещи: одеяла, подушки, диванные покрытия с легким ворсом и вышивкой.  | 40°C<br>(Холодная, 30°C)       |  | 1 большой предмет одежды или любая другая объемная вещь. |

- **ТЕМПЕРАТУРА ВОДЫ:** Установите подходящую температуру воды при стирке. Всегда следуйте рекомендациям производителя, приведенным на бирках или в инструкциях.
- **ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ СТИРКА:** Если белье сильно загрязнено, режим **Предв.** будет наиболее эффективным. Режим предварительная стирка возможен для ХЛОПОК и СИНТЕТИКА.
- **БИО:** Специальная опция для удаления пятен протеинового происхождения, таких как шоколад, вино, кровь.
- **СУПЕРПОЛОСКАНИЕ:** Особая опция, состоящая из полоскания с большим количеством воды и теплого полоскания (40°C), которые способствуют полному растворению и вымыванию остатков моющего средства из волокон ткани.
- **ПОЛОСКАНИЕ<sup>+</sup>:** При выборе этой опции к установленной программе стирки добавляется один дополнительный цикл полоскания.
- **БЕЗ СЛИВА:** При выборе опций **Норма+Без слива** или **Полоскание<sup>+</sup>+Без слива** машина не будет сливать воду после последнего полоскания до тех пор, пока Вы не выберете режим **Отжим**. Это позволит избежать появления неприятного запаха и чрезмерного сминания белья в случае, когда оно не может быть выгружено из барабана стиральной машины сразу по окончании стирки.

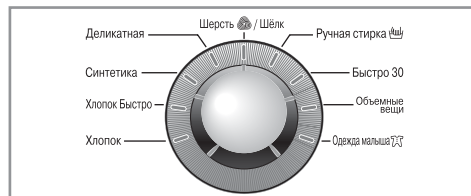


**Стиральные машины LG прошли сертификацию на соответствие стандарту WOOLMARK. Этот сертификат предусматривает специальный режим стирки, который гарантирует максимально бережное отношение к шерстяным вещам.**

\* Для моделей F1257ND(1) / F1057ND(1) / F1259ND(1) / F1059ND(1).



## Режимы стирки



- Машина поддерживает 9 режимов стирки в зависимости от типа ткани.
- При включении стиральной машины она автоматически переходит в режим ХЛОПОК.
- При повороте диска режим стирки будет меняться в следующем порядке:

ХЛОПОК – ХЛОПОК БЫСТРО – СИНТЕТИКА – ДЕЛИКАТНАЯ – ШЕРСТЬ/ШЕЛК – РУЧНАЯ СТИРКА – БЫСТРО 30 – ОБЪЕМНЫЕ ВЕЩИ – ОДЕЖДА МАЛЫША.

**Рекомендации по выбору режима стирки в зависимости от типа ткани приведены на странице 17.**

## 1. Стирка в режиме “по умолчанию”

- Нажмите кнопку **Питание**, чтобы включить машину.
- Нажмите кнопку **Старт/пауза**.

**СТИРКА В РЕЖИМЕ “ПО УМОЛЧАНИЮ”:**

- Стирка: **ХЛОПОК, 60° C**
- Полоскание: **3 раза**
- Отжим:
- **1000 оборотов в минуту**  
[F1057LD/ND(1), F1059LD/ND(1)]
- **1200 оборотов в минуту**  
[F1257LD/ND(1), F1259LD/ND(1)]

## 2. Ручной выбор режима

- Нажмите кнопку **Питание**, чтобы включить машину.
- Выберите необходимые условия работы, поворачивая программатор по шкале и далее нажимая на каждую кнопку в соответствии с инструкцией.
- Нажмите кнопку **Старт/пауза**.

**Подробные инструкции по выбору каждого режима приведены на страницах 17 - 22.**

\* Для моделей F1257LD(1) / F1057LD(1) / F1259LD(1) / F1059LD(1).



## Питание



### 1. Кнопка включения питания

- Кнопка (I) предназначена для включения и выключения стиральной машины, а так же для отмены функции таймера.

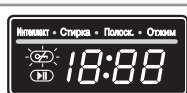
## Старт/пауза



### 1. Старт/пауза

- Кнопка (II) предназначена для начала стирки или ее приостановки, машина автоматически выключится **через 4 минуты** после нажатия кнопки **Пауза**.

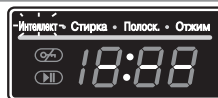
## Дверь заперта



- Лампочка горит, если дверь стиральной машины заперта.
- Для того, чтобы открыть дверцу, необходимо нажать кнопку (II), и машина остановится.

- Дверь можно будет открыть через некоторое время.

## Система интеллектуальной стирки



- Пока на дисплее отображается надпись **Интеллект**, барабан машины медленно вращается, машина определяет количество загруженного белья. Операция занимает несколько секунд.
- Доступна в режимах **ХЛОПОК** и **СИНТЕТИКА**.

## Режим таймера

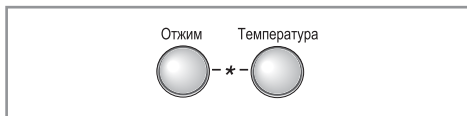


- Если Вам необходимо приостановить цикл стирки на длительное время, Вам подойдет **Режим таймера**.
- Значение таймера – это планируемое время окончания стирки (от 3 до 19 часов).
- При каждом нажатии кнопки **Режим таймера** его значение увеличивается на один час.
- Для начала отсчета времени необходимо нажать (II).
- Для отмены данного режима нажмите (I).
- В зависимости от условий подачи воды и ее температуры реальное время окончания стирки может отличаться от заданного значения таймера.

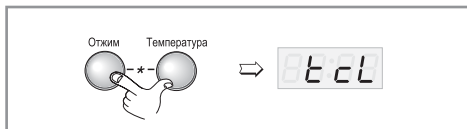
## Очистка барабана

Режим **Очистка барабана** доступен только для моделей:

**F1257ND(1), F1057ND(1), F8057ND(1), F1259ND(1), F1059ND(1), F8059ND(1).**



Режим **Очистка барабана** может быть установлен путем одновременного нажатия и удерживания кнопок **Интенсивная** и **Без складок**. Когда режим **Очистка барабана** выбран, дисплей показывает **Очистка барабана** и все кнопки не работают, за исключением кнопки **Питание**.



Режим **Очистка барабана** предназначен для очистки барабана стиральной машины. При данном режиме используется большое количество воды, а также устанавливается высокая скорость вращения барабана. Используйте этот цикл регулярно.

Как пользоваться режимом **Очистка барабана**:

1. Достаньте всю одежду из стиральной машины и закройте дверь.
2. Откройте ящик для порошка и добавьте средство от известкового налёта в основное отделение.

**Примечание:** Не добавляйте моющие средства. Возможно чрезмерное образование пены, что может привести к протечкам воды.

3. Медленно закройте выдвижной ящик.
4. Включите стиральную машину, далее нажмите и удерживайте вместе кнопки **Суперполоскание** и **Полоск.+** в течении 3 сек. до появления на дисплее надписи **Очистка барабана**.
5. Нажмите кнопку **Старт/Пауза** для запуска. После завершения цикла оставьте дверцу открытой для просушки гибкого уплотнителя и стекла дверцы.

## Рекоменд.

- Био
- Замачивание
- Предв.
- Полоск.+Отжим
- Только отжим

Рекоменд.



- Нажимая кнопку **Рекоменд.**, Вы последовательно выбираете нужную Вам опцию.

### 1. Био

- Если Вы хотите удалить пятна протеинового происхождения (вино, кровь, шоколад), Вы должны выбрать функцию **Био**, нажав соответствующую кнопку.

(Для режимов стирки тканей **ХЛОПОК**, **ХЛОПОК БЫСТРО** и **СИНТЕТИКА** Вы можете выбрать этот режим, в случае если температура воды выше 60°C).

### 2. Замачивание

- Используйте этот режим для нормальной стирки или для сильно загрязненного белья.
- Может использоваться в программах **ХЛОПОК**, **ХЛОПОК БЫСТРО** и **СИНТЕТИКА**.

### 3. Предв.

- Используйте опцию **Предв.** для белья, требующего предварительной обработки.
- При выборе этой опции порошок засыпается в отсек для предварительной стирки (**U**).
- Может использоваться в программах **ХЛОПОК**, **ХЛОПОК БЫСТРО** и **СИНТЕТИКА**.

### 4. Полоск.+Отжим

- Используйте эту опцию в случае, если Вам необходимо только полоскание и последующий отжим.

### 5. Только отжим

- Если вам необходим только отжим, выберите эту опцию.

## Полоскание

- Кнопка **Полоск.** предназначена для выбора типа полоскания.



### 1. Полоск.+Без слива

- Данная опция дает возможность выбора двух функций одновременно: дополнительного полоскания, позволяющего удалить остатки моющего средства, и функции **Без слива**, при которой машина не будет сливать воду после последнего полоскания. Это позволит Вашим вещам оставаться в воде и не мяться.

### 2. Норма+Без слива

- При выборе, опции **Норма+Без слива** машина не будет сливать воду после полного цикла стирки и полоскания до тех пор, пока Вы не выберете режим **Отжим**. Это позволит Вашим вещам оставаться в воде и не мяться в случае, когда они не могут быть выгружены из барабана стиральной машины сразу по окончании стирки.
- Если у Вас включен режим **Норма+Без слива**, а Вы хотите его отменить, нажмите на кнопку **Старт/пауза** для отмены режима **Норма+Без слива** и включения скорости отжима или программы.
- Для того, чтобы запустить программу, нажмите на кнопку **Старт/пауза** ещё раз.

### 3. Суперполоскание

- Особая опция, состоящая из полоскания с большим количеством воды и теплого полоскания (40°C), которые способствуют полному растворению и вымыванию остатков моющего средства из волокон ткани.

### 4. Полоск.+

- При выборе этой опции к установленной программе стирки добавляется один дополнительный цикл полоскания.

### 5. Норма

- Режим полоскания устанавливаемый **“по умолчанию”**:
  - **3 полоскания** в режиме ХЛОПОК, ХЛОПОК БЫСТРО, СИНТЕТИКА, ОДЕЖДА МАЛЫША.
  - **2 полоскания** в режиме РУЧНАЯ СТИРКА БЫСТРО 30, ШЕРСТЬ/ШЁЛК, ДЕЛИКАТНАЯ, или ОБЪЕМНЫЕ ВЕЩИ.

## Температура воды



- Кнопка **Температура** предназначена для выбора температуры воды.

- **Холодная**  
- 30°C / 40°C / 60°C / 95°C

- Допустимые значения температуры воды в зависимости от выбранного режима стирки приведены ниже.

- **ХЛОПОК БЫСТРО**

40°C - 60°C

- **ХЛОПОК**

Холодн. - 30°C - 40°C - 60°C - 95°C

- **СИНТЕТИКА**

Холодн. - 30°C - 40°C - 60°C

- **РУЧНАЯ СТИРКА / ДЕЛИКАТНАЯ / ШЕРСТЬ/ШЁЛК / БЫСТРО 30 / ОБЪЕМНЫЕ ВЕЩИ**

Холодн. - 30°C - 40°C

- **ОДЕЖДА МАЛЫША**

40°C - 60°C - 95°C

*Индикаторы на панели управления показывают выбранную температуру воды. Более подробное описание приведено на странице 17.*

## Интенсивная



- В случае если одежда сильно загрязнена, воспользуйтесь опцией **Интенсивная**.
- Выбрав опцию **Интенсивная**, время стирки может быть увеличено в зависимости от выбранной программы.
- Для использования данной опции, нажмите кнопку этой опции один раз до начала программы стирки.

## Отжим



[F1057LD/ND(1), F1059LD/ND(1)]



[F1257LD/ND(1), F1259LD/ND(1)]

- Кнопка **Отжим** предназначена для выбора скорости вращения барабана при отжиме. Скорость отжима измеряется в оборотах в минуту.

### 1. Выбор скорости отжима

- Допустимые значения скорости отжима в зависимости от выбранного режима стирки приведены ниже.
- **F1057LD/ND(1), F1059LD/ND(1)**
  - **ХЛОПОК/ХЛОПОК БЫСТРО/БЫСТРО 30/ СИНТЕТИКА.**  
Без отжима - 400-600-800-1000
  - **ШЕРСТЬ/ШЁЛК/РУЧНАЯ СТИРКА/ ОБЪЕМНЫЕ ВЕЩИ/ОДЕЖДА МАЛЫША/ ДЕЛИКАТНАЯ.**  
Без отжима - 400-600-800
- **F1257LD/ND(1), F1259LD/ND(1)**
  - **ХЛОПОК/ХЛОПОК БЫСТРО/БЫСТРО 30/ СИНТЕТИКА.**  
Без отжима - 400-800-1000-1200
  - **ШЕРСТЬ/ШЁЛК/РУЧНАЯ СТИРКА/ ОБЪЕМНЫЕ ВЕЩИ.**  
Без отжима - 400-800-1000
  - **ОДЕЖДА МАЛЫША/ДЕЛИКАТНАЯ.**  
Без отжима - 400-800

### 2. Без отжима

- Если выбран этот режим, барабан будет остановлен после слива воды.

*Индикатор на панели управления показывает, выбран ли этот режим.*

## Дисплей

### 1. Индикация особых режимов

- При включенном режиме блокировки от детей на дисплее отображаются буквы "LL".
- В режиме таймера на дисплее отображается время, оставшееся до окончания работы.

### 2. Индикация результатов самопроверки

- При возникновении неполадок в работе стиральной машины на дисплее отображается тип обнаруженных неполадок:

- "PE": давление воды выходит за допустимые пределы
- "FE": переполнение водой
- "dE": ("Дверца открыта"): дверца не закрыта
- "LE": перегрузка электродвигателя
- "LE": перегрузка электродвигателя
- "IE": ("Нет подачи воды"): проблемы с подачей воды
- "OE": ("Нет слива воды"): проблемы с дренажем
- "UE": ("Нет отжима"): нарушение баланса
- "tE": недопустимая температура воды
- "PF": машина защищена от колебаний электросети.

*Если на дисплее отображаются какие-либо из этих символов, обратитесь к разделу "Устранение неполадок" на странице 30.*

### 3. Завершение стирки

- При завершении процесса стирки на дисплее отображается надпись "End" ("Конец цикла").

## Блокировка от детей


Рекоменд. Полоск.



Эта функция предназначена для блокирования всех кнопок во избежание случайного изменения программы стирки детьми.

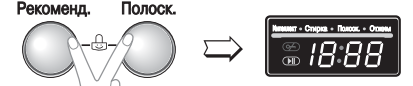
- Режим блокировки от детей включается одновременным нажатием кнопок **Рекоменд.** и **Полоск.** (около трех секунд).

Рекоменд. Полоск.



- Когда установлена блокировка от детей, все кнопки не работают, за исключением кнопки **Питание**.
- Для выхода из режима блокировки повторно нажмите кнопки **Рекоменд.** и **Полоск.** одновременно (около трех секунд).

Рекоменд. Полоск.




- При необходимости изменения режима работы в режиме блокировки от детей выполните следующие действия.

-Нажмите кнопки **Рекоменд.** и **Полоск.** одновременно (около трех секунд).

-Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

-Выберите нужный режим работы и повторно нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

Рекоменд. Полоск.



- Режим блокировки от детей может быть включен в любое время. Он будет автоматически отключен по окончании стирки.



## Перед стиркой

### ■ Перед первой стиркой

Выполните полный цикл стирки без белья (в режиме ХЛОПОК 60°C с половиной нормы моющего средства). Это позволит удалить с барабана фабричную грязь.

### ■ Перед стиркой

#### 1. Бирки

Изучите обозначения на бирках одежды. Обычно там содержится информация о ткани и допустимых режимах стирки.

#### 2. Сортировка

Различные ткани требуют разной температуры воды, при стирке и скорости вращения барабана, при отжиме.

С целью достижения наилучших результатов разделите белье на части, которые требуют одинакового режима стирки.

Всегда стирайте ткани темных цветов отдельно от тканей светлых и белых цветов.

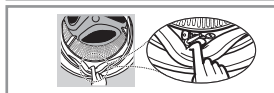
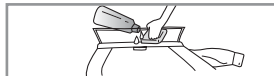
Отдельная стирка необходима, так как в противном случае может произойти потеря краски цветной одеждой и изменение цвета светлой одежды.

Если возможно, не стирайте сильно загрязненную одежду вместе со слабо загрязненной.

| Загрязненность<br>(сильная, средняя, слабая)   | Цвет<br>(белый, светлый, темный)               | Ворс<br>(источники, коллекторы)                               |
|--|--|---|
| <i>Отсортируйте одежду по степени загрязненности.</i>                                  | <i>Отделите белые ткани от цветных тканей.</i> | <i>Источники и коллекторы ворса следует стирать отдельно.</i> |
| <i>Источники ворса: халаты, полотенца. Коллекторы ворса: синтетика, вельвет, носки</i> |  |   |

#### 3. Перед загрузкой

■ При загрузке белья в машину смешивайте мелкие вещи с крупными. Сначала загружайте крупные вещи. Они не должны превышать половину общего объема загруженной в машину одежды. Не стирайте в машине отдельно крупные предметы. Это может привести к нарушению баланса в барабане. Загрузите в машину еще один или два подобных предмета.

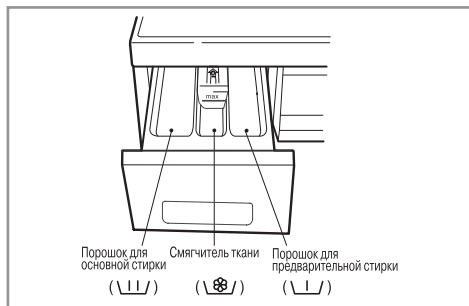


- Проверьте все карманы и убедитесь, что они пусты. Предметы в карманах, например: гвозди, заколки, спички, ручки, монетки, ключи и т.п., могут причинить вред как стиральной машине, так и одежде.
- Застегните все молнии, застёжки и завязки, иначе они могут зацепиться за другую одежду.
- Обработайте пятна и наиболее грязные места, например, на манжетах и воротниках, раствором в воде стиральным порошком, чтобы облегчить удаление грязи.
- Во избежание повреждения уплотнителя двери и одежды, убедитесь, что между уплотнителем и дверью нет зажатой одежды.
- Проверьте края уплотнителя двери на наличие мелких предметов, которые могут быть зажаты.
- Проконтролируйте, чтобы в барабане не осталось предметов от предыдущей стирки. Они могут быть повреждены при следующей стирке.

## 3 загрузка порошка

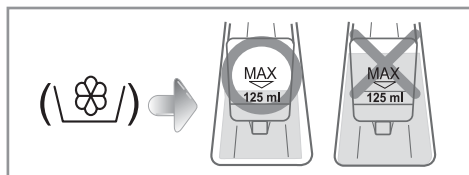
### ■ Загрузка порошка и смягчителя ткани

#### 1. Выдвижной ящик



- Только основная стирка → U U
- Предварительная + основная стирка → U U . U U

#### 2. Загрузка смягчителя ткани



- Не заливайте смягчитель выше линии максимальной загрузки. Переполнение ящика может привести к преждевременному выбросу смягчителя в воду. Он может оставить пятна на одежде.
- Не оставляйте смягчитель ткани в контейнере на период более 2 дней, так как смягчитель может затвердеть.
- Смягчитель будет автоматически добавлен в воду на последнем этапе полоскания.
- Не выдвигайте ящик во время подачи воды.
- Не наливайте в ящик растворители (бензин и т.п.).
- Никогда не кладите и не храните хозяйственные принадлежности на стиральной машине. Они могут повредить покрытие и систему управления машиной.

#### 3. Нормы загрузки порошка

- Количество необходимого стирального порошка определяется согласно инструкции его производителя.
- При использовании слишком большого количества моющего средства образуется много пены, что ухудшает результат стирки и создает дополнительную нагрузку на двигатель, что может вызвать сбой в работе.
- Если образуется слишком много пены, необходимо уменьшить количество моющего вещества!
- Используйте только стиральный порошок, предназначенный для машин с фронтальной загрузкой.
- Количество необходимого для стирки порошка может изменяться в зависимости от температуры воды, жесткости воды, размера и степени загрязненности одежды. Для достижения наилучших результатов избегайте образования большого количества пены.

#### 4. Смягчитель воды

- При использовании смягчителя воды нейтрализуются соли жесткости, предотвращая образование известкового налета на деталях стиральной машины и белье. Сначала добавьте моющее средство, затем смягчитель воды.
- Количество моющего средства используйте как при стирке в мягкой воде.
- Стиральный порошок сбрасывается в воду на начальном этапе стирки.

#### \* Советы

- Полная загрузка:** в соответствии с рекомендациями производителя.
- Неполная загрузка:** 3/4 от рекомендуемого количества.
- Минимальная загрузка:** 1/2 от количества при полной загрузке.

#### ЗАМЕЧАНИЕ

Не сыпьте смягчитель ткани прямо на одежду.

# Обслуживание

- \* Во избежание поражения электричеством перед чисткой внутренних частей стиральной машины всегда отсоединяйте шнур питания от электрической розетки.
- \* При утилизации прибора обрежьте провода питания и уничтожьте штепсельную вилку.
- \* Сломайте замок двери, чтобы дети не могли случайно запереться внутри.

## ■ Фильтр поступающей воды

- Мигающая надпись "iE" ("Нет подачи воды") на панели управления означает, что вода не поступает в стиральную машину.
- Если вода слишком жесткая или содержит известковый осадок, фильтр поступающей воды может засориться.

Поэтому рекомендуется время от времени его чистить.



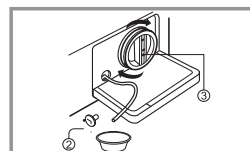
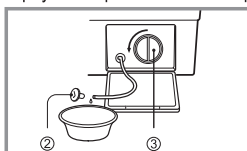
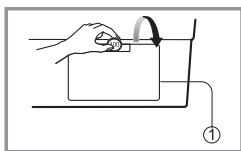
## ■ Фильтр дренажного насоса

- \* Дренажный фильтр задерживает нитки и мелкие предметы, которые могли остаться в одежде. В целях обеспечения бесперебойной работы стиральной машины регулярно проверяйте состояние этого фильтра.

### ⚠ ВНИМАНИЕ

Перед тем, как открывать фильтр дренажного насоса, слейте остатки воды из дренажного шланга.

1. Откройте дверцу на нижней панели (1) при помощи монетки. Поверните дренажную пробку (2), чтобы освободить дренажный шланг.
2. Выньте дренажную пробку (2), чтобы остатки воды стекли. Подставьте какой-нибудь сосуд, чтобы вода не попала на пол. Когда вода перестанет течь, откройте фильтр дренажного насоса (3), повернув его против часовой стрелки.
3. Выньте все посторонние предметы из фильтра (3). После чистки поверните фильтр (3) по часовой стрелке и вставьте на место дренажную пробку (2). Закройте дверцу на нижней панели.



## ■ Уход за машиной зимой

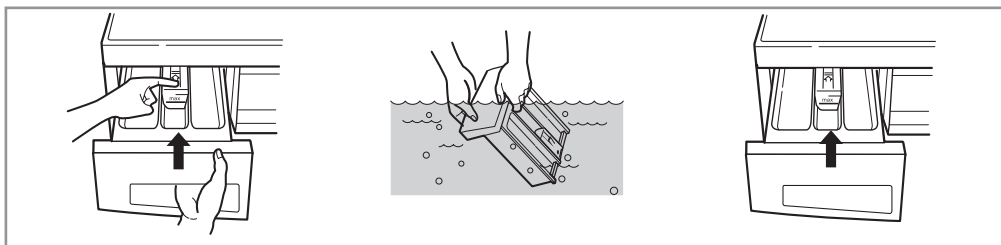
Если стиральная машина находится в условиях, где возможно замерзание воды, для предотвращения повреждения машины выполните следующие действия:

1. Закройте кран подачи воды.
2. Отсоедините шланги подачи воды и дренажный шланг.
3. Подсоедините шнур питания к правильно заземленной электрической розетке.
4. Налейте 1 галлон (3,8 л) нетоксичного антифриза в пустой барабан. Закройте дверцу.
5. Включите режим вращения барабана на 1 минуту, чтобы слить всю воду. При этом антифриз будет удален не полностью.
6. Отключите шнур питания от электрической розетки, высушите барабан и закройте дверцу.
7. Выньте выдвижной ящик. Слейте остатки воды из его отделений и полностью его высушите. Поставьте ящик на место.
8. Оставьте стиральную машину в вертикальном положении.
9. Для удаления остатков антифриза из стиральной машины по окончании хранения включите машину и дайте ей выполнить полный цикл стирки с использованием стирального порошка. При этом не закладывайте в машину одежду.

# Обслуживание

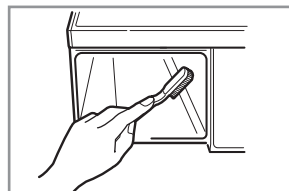
## ■ Выдвижной ящик

- \* С течением времени стиральный порошок и смягчитель ткани образуют осадок в выдвижном ящике.
- Необходимо периодически промывать выдвижной ящик струей воды.
- При необходимости ящик можно вынуть из машины целиком. Для этого следует нажать на стопорную защелку и выдвинуть ящик.
- Для облегчения чистки верхнюю часть контейнера для смягчителя ткани можно снять.



## ■ Выемка для выдвижного ящика

- \* Порошок может накапливаться в выемке для ящика, поэтому следует время от времени чистить эту выемку.
- После окончания чистки поставьте на место выдвижной ящик и включите стиральную машину в режиме полоскания.



## ■ Барабан стиральной машины

- Если в Вашем районе жесткая вода, применяйте специальные составы, очищающие от накипи и извести в труднодоступных местах машины.
- Хотя барабан стиральной машины изготавливается из нержавеющей стали, пятнышки ржавчины могут быть вызваны маленькими металлическими деталями (скрепками для бумаги, булавками), застрявшими в барабане.
- Время от времени барабан стиральной машины должен очищаться.
- Если Вы используете антинакипин, краситель или осветлитель, убедитесь, что он подходит для стиральной машины.
- \* Антинакипин может содержать компоненты, которые негативно влияют на некоторые части Вашей стиральной машины.
- \* Удалите пятна специальным средством для удаления пятен со стали.
- \* Никогда не используйте губки из стальной проволоки.

## ■ Чистка стиральной машины

### 1. Чистка внешних частей

Подобающий уход за стиральной машиной позволит продлить срок ее службы. Внешние части стиральной машины следует промывать теплой водой с нейтральным моющим средством, не содержащим абразивных частиц. После влажной чистки протрите машину чистой тряпкой и дайте ей высохнуть.



**ВНИМАНИЕ**

Не протирайте машину этиловым спиртом, растворителями, хлорсодержащими средствами и другими подобными веществами.

### 2. Чистка внутренних частей

Промывайте внутренние части 1 стаканом (250 мл) отбеливателя, смешанного с 2 стаканами (500 мл) стирального порошка. Включите машину и дайте ей полностью выполнить программу стирки с использованием горячей воды. При необходимости повторите процедуру.

**ЗАМЕЧАНИЕ**

Для удаления осадка, оставленного жесткой водой, используйте только специально предназначенные для стиральных машин очистители.

## устранение неполадок


\* Данная стиральная машина оборудована системой самодиагностики, которая позволяет обнаружить неполадки на начальной стадии и предпринять соответствующие меры. Если стиральная машина функционирует неправильно или не работает вообще, проверьте следующие моменты, прежде чем обращаться в сервисную службу.

| Симптом   | Возможная причина  | Решение  |
|---|--|--|
| Дребезжание или звон  | <ul style="list-style-type: none"> <li>В барабан или в насос попали посторонние предметы, например, монетки.</li> </ul>  | Остановите стиральную машину и проверьте барабан и фильтр дренажного насоса. Если при повторном включении машины шум не прекратится, обратитесь в сервисную службу.  |
| Стук  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Большое количество загруженного белья может вызвать постукивание. Как правило, это не свидетельствует о неполадках.</li> </ul>  | Если звук не прекращается, возможно, нарушен баланс в барабане стиральной машины. Остановите стирку и переложите белье равномерно.   |
| Вибрация  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Не все транспортировочные болты и части упаковки удалены.</li> <li>Не все ножки плотно стоят на полу.</li> <li>Бельё в барабане стиральной машины распределено неравномерно.</li> </ul> | Если транспортировочные болты не были удалены при установке, следуйте инструкциям по удалению транспортировочных болтов в разделе "Установка". Отрегулируйте горизонтальное положение стиральной машины. Остановите стирку и переложите белье. |
| Протечки воды   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Соединение шланга с краном или со стиральной машиной ослабло.</li> <li>Сливные трубы засорились.</li> </ul>   | Проверьте и при необходимости затяните соединения шлангов. Прочистите сливные трубы. При необходимости вызовите водопроводчика.  |
| Чрезмерное образование пены                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>Возможно, засыпано слишком много порошка или порошок неподходящего типа.</li> </ul>   | Необходимо уменьшить количество моющего средства. Стиральный порошок должен соответствовать типу стиральной машины. Образование чрезмерного количества пены может привести к протечкам воды.   |
| Вода не поступает в машину или поступает слишком медленно         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Поступление воды не достаточно для работы машины.</li> <li>Кран подачи воды открыт не полностью.</li> <li>Водозаборный шланг сдавлен.</li> </ul>  | <p>Попробуйте подключиться к другому крану.</p> <p>Откройте кран полностью.</p> <p>Распрямите шланг.</p>   |
| Вода не стекает из стиральной машины или стекает слишком медленно | <ul style="list-style-type: none"> <li>Фильтр поступающей воды засорился.</li> <li>Дренажный шланг сдавлен или засорен.</li> <li>Фильтр дренажного насоса засорен.</li> </ul>  | <p>Прочистите фильтр поступающей воды.</p> <p>Прочистите и распрямите дренажный шланг.</p> <p>Прочистите фильтр дренажного насоса.</p>   |

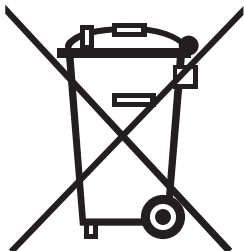
## устранение неполадок

| Симптом                                | Возможная причина   | Решение   |
|--|---|---|
| <p>Стиральная машина не включается</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Шнур питания не подсоединен к электрической розетке или соединение ослабло.</li> <li>• Сгорел плавкий предохранитель, сработал автоматический прерыватель или произошел сбой в подаче электроэнергии.</li> </ul> | <p>Плотно подсоедините штепсельную вилку к электрической розетке.</p> <p>Включите автоматический прерыватель или замените плавкий предохранитель. Не устанавливайте предохранитель с большим порогом срабатывания. Если причина срабатывания предохранителя – перегрузка цепи, вызовите квалифицированного электрика.</p> |
| <p>Барaban не вращается</p>            | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Кран подачи воды перекрыт.</li> <li>• Дверца закрыта неплотно.</li> </ul>  | <p>Откройте кран подачи воды.</p> <p>Закройте дверцу и нажмите кнопку Старт/пауза. Возможно, машине после этого потребуется несколько минут, чтобы начать отжим. Отжим может начаться только при закрытой дверце.</p>   |
| <p>Дверца не открывается</p>           |   | <p>В целях безопасности во время работы машины дверца блокируется. Подождите две-три минуты перед тем, как открывать дверцу, чтобы дать время запорному механизму ее разблокировать.</p>  |
| <p>Время стирки увеличилось</p>        |   | <p>Время стирки может увеличиваться или уменьшаться в зависимости от количества загруженного белья, температуры воды и других условий. При нарушении баланса в барабане или при запуске программы удаления пены время стирки также может быть увеличено.</p>  |

# устранение неполадок

| Симптом  | Возможная причина  | Решение  |
|--|--|--|
| <br>("Нет подачи воды") | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Поступление воды недостаточно для работы машины.</li> <li>• Кран подачи воды открыт не полностью.</li> <li>• Водозаборный шланг сдавлен.</li> <li>• Фильтр поступающей воды засорился.</li> </ul>   | <p>Попробуйте подключиться к другому крану.</p> <p>Откройте кран полностью.</p> <p>Прочистите впускной фильтр.</p> <p>Распрямите шланг.</p>  |
| <br>("Нет слива воды")  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Дренажный шланг сдавлен или засорен.</li> <li>• Фильтр дренажного насоса засорен.</li> </ul>  | <p>Прочистите и распрямите дренажный шланг.</p> <p>Прочистите фильтр дренажного насоса.</p>  |
| <br>("Нет отжима")      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Загружено слишком мало белья.</li> <li>• Загруженное белье распределено неравномерно.</li> <li>• Стиральная машина оборудована системой контроля баланса в барабане. При стирке тяжелых предметов, например, ковров или халатов, эта система может остановить вращение барабана.</li> </ul> | <p>Добавьте 1-2 похожих предмета для выравнивания загрузки в барабане.</p> <p>Переложите белье, чтобы обеспечить равномерное вращение.</p> <p>Если белье слишком мокрое по окончании отжима, добавьте маленькие предметы, чтобы выровнять загрузку белья в барабане, и повторите процесс отжима.</p> |
| <br>("Дверца открыта")  |  <ul style="list-style-type: none"> <li>• Дверца не закрыта</li> </ul>  | <p>Закройте дверцу.</p> <p>Если надпись "dE" не исчезает, обратитесь в сервисную службу.</p>   |
|                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Надпись "EE" появляется при неполадках в температурном датчике воды.</li> </ul>   | <p>Отключите машину от электрической сети и обратитесь в сервисную службу.</p>   |
|                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Надпись "FE" появляется при переполнении машины водой из-за неисправного клапана.</li> </ul>  | <p>Закройте кран подачи воды.</p> <p>Отключите машину от электрической сети. Обратитесь в сервисную службу.</p>  |
|                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Надпись "PE" появляется при неполадках в датчике уровня воды.</li> </ul>  |  |
|                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Перегрузка электродвигателя.</li> </ul>   |  |
|                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Перегрузка электродвигателя.</li> </ul>   |  |
|                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Машина защищена от колебаний электросети.</li> </ul>  |  |

### УТИЛИЗАЦИЯ СТАРОГО ОБОРУДОВАНИЯ



1. Символ на устройстве, изображающий перечеркнутое мусорное ведро на колесах, означает, что на изделие распространяется Директива 2002/96/ЕС.
2. Электрические и электронные устройства должны утилизироваться не вместе с бытовым мусором, а через специальные места, указанные правительственными или местными органами власти.
3. Правильная утилизация старого оборудования поможет предотвратить потенциально вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.
4. Для получения более подробных сведений о порядке утилизации старого оборудования обратитесь в администрацию города, службу, занимающуюся утилизацией, или в магазин, где был приобретен прибор.

### Гарантия не распространяется на:

- Визиты службы ремонта для обучения пользованию прибором.
- Если используется любое другое напряжение, кроме рекомендованного для машины.
- Если прибор поврежден в результате несчастного случая или стихийного бедствия.
- Если прибор поврежден в результате неправильной эксплуатации, не предусмотренной правилами инструкции.
- Если прибор используется до ознакомления с инструкцией или детали, входящие в комплект, заменяются.
- Если прибор поврежден из-за домашних животных или крыс, тараканов и т. д.
- Если появляются обычные для прибора шумы и вибрации: звук сливающейся воды, звук при отжиге, предупредительные сигналы.
- Гарантия не подразумевает установки прибора, присоединения шлангов.
- Гарантия не включает обслуживание, рекомендованное в инструкции.
- Поставщик не обязуется удалять из машины инородные объекты, включая насос, фильтры, гвозди, провода, шурупы и т. д.
- Поставщик не обязуется заменять пробки или менять кабели в доме.
- Поставщик не обязуется исправлять последствия некачественного ремонта.
- Поставщик не обязуется возмещать ущерб личному имуществу, прямой или косвенной причиной которого послужила возможная неисправность прибора.
- Гарантия не распространяется в тех случаях, когда товар используется в коммерческих целях. (Например, места общественного пользования, такие как: гостиница, обучающий центр, сдаваемый внаем дом).

**Всю интересующую Вас информацию  
Вы можете получить по бесплатным телефонным линиям  
и на сайтах компании.**

### Служба Поддержки Клиентов LG



|                  |                 |   |
|------------------|-----------------|---|
| <b>Россия</b>    | 8-800-200-76-76 | <a href="http://www.lg.ru">http://www.lg.ru</a>               |
| <b>Беларусь</b>  | 8-820-0071-1111 | <a href="http://www.lg.ru">http://www.lg.ru</a>               |
| <b>Латвия</b>    | 8-0003-271      | <a href="http://lv.lgservice.com">http://lv.lgservice.com</a> |
| <b>Литва</b>     | 8-800-30-800    | <a href="http://lt.lgservice.com">http://lt.lgservice.com</a> |
| <b>Эстония</b>   | 800-9990        | <a href="http://ee.lgservice.com">http://ee.lgservice.com</a> |
| <b>Украина</b>   | 8-800-303-0000  | <a href="http://ua.lgservice.com">http://ua.lgservice.com</a> |
| <b>Казахстан</b> | 8-8000-805-805  | <a href="http://www.lge.kz">http://www.lge.kz</a>             |

**ЗВОНКИ БЕСПЛАТНЫЕ**



**LG Electronics Inc.**